Provincial Library
Victoria, B. C,
Oct. 30/63.

本報通訊處
THE CHINESE TIMES
PRINTERS & PUBLISHERS
NO. 1 EAST PENDER STREET
VANCOUVER 4, B. C. CANADA
Phone MU 5-8941
PUBLISHED BY
THE CHINESE FREEMASONS IN CANADA
PUBLISHERS LIMITED
"AUTHORIZED AS SECOND CLASS MAIL BY THE POST OFFICE DEPARTMENT, OTTAWA, AND FOR PAYMENT OF POSTAGE IN CASH."

報費價目表（一年每份一毫）

地區	雲城埠到	寄埠雲	寄郵加屬	寄郵各屬英國
每月	毛六元一	五七元一	五七元一	五九元一
每季	毛八元四	五二元五	五二元五	五五元二
半年	毛六元九	毛五元十	毛一元十	毛一元十
全年	二元九十	元一十二	元十二	元一十二

◁本市天氣▷

今夜轉天晴
明日太陽照曜
高溫度 七十
低溫度 五十

◁各地溫度▷

埠名	高度	低度	埠名	高度	低度
多倫多	一七	六五	朗度	一七	六五
滿地可	八六	七五	埠	七六	七五
三藩市	六七	二五	舍	八六	二五
路易士	二六	十五	紐約	六七	十五
利物浦	五六	一五	倫敦	四六	十五
加爾各答	九七	三四	卡拉吉	九七	三四
香港	十八	五四	新加坡	十八	五四
溫哥華	五六	六四	域多利	五六	六四

孔子紀元式仟伍佰拾四年
加拿大華文日報之先導者肇創於壹玖零柒年
加拿大新聞社、合衆社等通訊社之長期電訊特約戶

大漢公報
The Chinese Times
中華民國五十二年 公元壹九六三年 五月三十日 星期四
Thursday 30 MAY 1963
五月六日立夏 廿二日小滿
歲次癸卯年四月初八日
新聞紙第式拾伍卷第三三號 壹頁
Vancouver 4, B. C. Vol. 25 No. 33 Page 1

加財長哥頓氏昨在下院公佈
預算支出七二億元
因國防與養老金等提高

加京奧太瓦訊。自由黨政府財長哥頓氏。於星期三日在下院。公佈政府一九六三卒六四年一年內之支出估計。而以爲史來最高支出之一次。爲七十三億元。比較去年保守黨政府之一九六二卒六三年之支出估計多二億元。若照百分率之計算。則多了百分之五點一。

按照習慣。政府之每年支出。此估計數目。可能會增加。因爲此次之估計。差不多大多數係來自前保守黨政府之估計。而自由黨執政後。仍然有自由黨政策之估計來計算在內。故此一般之估計。一九六三至六四年之政府支出會超過昨日財長介紹之估計數目。昨日最大之支出。係爲國防費用。而其他之支出。如養老金等。亦在提高之列。

按照昨日財長之支出估計。則表示出將來加國之收支不能平衡。而會有更大之紅色數字出現。而因此而信加國人民將來所負之國家公債必多。同時在另一方面。入息稅必定不會因此而減少。反而在最重要關頭可能稍爲增加。尤其最近政府取消了提高關稅之令。而令到國家之收入減少。

政府之收支預算案。自由黨新政府會於六月廿日公佈。該時當然會更加窮究竟本年內。加國人民和政府經費之負担輕重。

△預算支出種種之分析

昨日政府之預算支付案之主要點列於后：

一。一九六三。六四年之預算支出。增加了三萬萬一千餘元。至史前最高之六十五億元。比較一九六二。六三年保守黨政府時之六十二億多元。增多了百分之五點一。

二。於整個之支出。視政府之經濟及政府之政策而可以減少。

三。於失人身方面。則增加由七億三千萬元至七億五千萬元。

四。於鐵路補助金則爲五千萬元。與前兩年無分別。

五。國防支出預算了三千八百餘萬。而達到八億八千餘萬元。此係爲將來擴軍之用。

六。國債增加了九千二百餘萬。此係爲五千五百萬元爲失業保險款。

七。於必須要供款五千五百萬元爲失業保險款。

八。衛生部估計增加支出一億餘元。

九。家庭津貼費（牛奶銀）增加六百九十萬。

十。中央政府。老人協助金提高八百十萬元。

眞理報刋狄圖反中共之演詞

蘇京莫斯科。廿九日合際社電。眞理報已經將南國總統狄圖之烈反中共之演詞刋出。然而却避免了最嚴厲攻擊之詞句。

此報電以半頁紙篇幅刋出狄圖之詞句。而此係七月五日中蘇代表會議一個多月時間而已。

中共痛責南國爲世界共產運動叛徒。

南國總統於五月十八日演講。相繼中共爲顚覆民主機者。採以强硬政府及錯誤地反對與非共產主義國家和平商議。

此段則被眞理報刪去。

香港水荒仍嚴重

香港。廿日路透社電。被大量襲擊的香港。今日第一次輸入食水。係用來製造水之用。係由香港最大一家之汽水公司輸入。用來製汽水之用。香港在過去六個月來。只有三寸的水降落。而此很多工業及農業。均受到威脅。而今日香港水量。即使在嚴厲之制水下。亦只能維持個多月。

南越和尚尼姑巡行反對歧視

南越西貢卅日路透社電。南越佛本係以佛教爲最大之宗教。可是南越總統係一名天主教徒。而此間佛教人士認爲政府歧視佛教。故此有四百多名之和尚及尼姑等。在西貢城內示威。警察立刻加予戒嚴。局勢嚴重。但未有意外事件發生。

兩名和尚甚爭願意自我犧牲。而放火自焚。而證明彼等之示威。係誠意的。對越政府却相出。政府政策係宗教自由。

莫美致克氏信
明日可以遞交

英京。倫敦卅日路透社電。英首相麥米倫於今日在下院答覆一名反黨議員之詢問時謂。彼希望於星期五日。彼與美總統堅尼地數蘇總理克氏之禁試約信息。可以交給蘇聯總理。

彼謂。彼會於今日下午決定該信息之詞句是否適當。而希望於明日可以遞交蘇總理。

英美兩個均已實禁試事甚爲戰慄。而因爲日內瓦會議時此問題陷於僵局。故此麥米倫首相爲了此事特別努力。而說服美總統堅尼地。而共同致書蘇總理克氏。企圖打破禁試約之僵局。

柏國東部水災
五百餘人死亡

柏國 洛瓦爾品省城卅日路透社電。柏國國民大會於今日獲得報告。在東柏孟茨拉滿之卓提干區。一連十五小時之豪雨。而令到該區發生水災。有五百餘人死亡。

交通部宣佈。卓拉干城之水達到五尺高。而總統立刻宣佈。以廿一萬元來作災區救濟之用。而國會宣佈停會而讓議員們赴該區估計災情。

美國大使宣佈。美國政府捐一萬元。交給柏國以作救濟災民之用。

美加核軍政策
互相商議解決

美京。華盛頓廿九日加拿大社電。星期三日美國務卿魯斯克謂。對於美加之核子軍力政策之事。美國會與加國作全部合作之精神。亦在互相商議之下解決之。

關於華盛頓卿魯斯克導美國欲請求加國准許美載擊機飛八大隊駐於加國領土之事。美國務卿對此不加否認。然亦不承認。而彼卿以巧妙之手法。避免公開之論。而免因此而令到美加之關係轉爲惡化。

在今年初。因爲保守黨政府拒絕。並未答覆接受核子軍火之事。

威頓陳將自首
而不再度逃亡

威頓陳於逃亡三年半之後。於最近由多朗度返回申詩省附近一家農家內。而會見記者指出。彼曾向移民局自首。

彼謂。彼聽到移民部長之宣佈對他之案作考慮時。彼覺得再度逃亡。係一種不需要。因爲彼覺得新移民部會給予彼自由居住加國。而令彼成爲加國之人。

記者據由雲埠律師范爾銳得知。前往會見威頓陳。而陳氏身體甚佳。在其三年半之地下生活中。彼曾經許過短期之否認工作。亦曾經返過雲埠。但彼否認曾許美。

彼謂。彼願意在加過其新生活。而不願意發返香港。而彼在三年半之地下生活中。曾經祈禱有此一天。

按照此消息指出。移民部長會請求陳氏首先向移民局自首。然後給予彼一年留加之准許。而在此一年之內。移民部方面再度作考慮彼之案。然決定是否准許彼居留加國。然而。彼對於移民部長必定給予彼長期居留之權。有信心。故此彼企圖自首了。

兩名黑人牧師
組織一中庸會

美國。紐約廿日美聯社電。兩名黑人牧師於今日組織一個中庸之會。其目的係消除黑人壓迫黑人之事。尤黑人歧視白人之事。時常發生。而且黑人在紐約之哈林區。亦不准白人尋求職業。此種亦係屬於一種歧視。故此黑人們必須要除此種歧視。而來作正大之自由。

在南方伯明罕城。黑人們已向法庭請求准許黑人學生入該省白人之學念書。而法庭照准。而省長華里士卻强調指出。彼會利自阻止此種黑人入白人大學之事。

英蘇求寮停火
文件今日遞到

寮國永珍卅日美聯社電。一名寮共官員。今日携帶英蘇請求停火文件飛往香基城。交給寮共之叔親王。

此文件由英蘇兩國交給中立寮國混合政府。而今日將副本交給叔親王。按照文件外家指出。可以試驗寮共是否追隨綏政策。抑或中共之路綫。寮共在過在夫係採取中共主强硬路綫。

彼等謂。黑人壓迫黑人之事。時常發生。而且黑人在紐約之哈林區。亦不准白人尋求職業。此種亦係屬於一種歧視。故此黑人們必須要除此種歧視。而來作正大之自由。

在南方伯明罕城。黑人們已向法庭請求准許黑人學生入該省白人之學念書。而法庭照准。而省長華里士卻强調指出。彼會利自阻止此種黑人入白人大學之事。

威頓陳案今日有所發表

加京奧太瓦訊。加移民部長馬丁上週時曾經指出。對於四年來被擯出境而走入地區之華人威頓陳氏案。於本週內可以決定是否准許其在加有永久居留權。

威頓陳於四年前。由歐洲一個國家加大使館簽入境。後來因不願返港而申請逗留不准。被擯出境。而於被擯之前。藏匿屯來。避免被發直至今日。

彼之夫人及女公子。仍在雲埠居住。其夫人在大學廚房工作。

殿劫老華僑婦人一年監

雲訊。於五月六日。一名七十五歲老華僑倪耿萊（譯音）被一名婦人劫掠。而昨日警察法庭提供審訊。而發現廿三歲之受虐。卑華氏即刻將倪氏一百七十元及將倪氏毆打之罪有據。而被判入獄一年。

又有胃檢查煤氣匪出現

市內之假扮檢查煤氣職員者又在雲埠出現。於昨日麥哥蓮夫人便遭過到此種命運。

一名自稱爲煤氣公司之檢查員。在樓下請求麥夫人將煤氣管子着山葯檢查員其實係假冒。上二樓麥夫人之公寓內。將她價值五百元之鑽石戒指偷去無踪。後來麥夫人始上樓發現此事。乃立刻報警存案。

巴領館登報表明布朗案

雲訊。巴西領事館昨日在報章刋出廣告指出而龍美士公司之控訴。在巴國被拘留時。係受到法律之保護。而准許他聘請律師或辯護。然而布朗氏並未如此做。

該領事館謂。巴西警察局係所雲市警局及加大使館之徇要求。而將布朗氏軟禁。而在軟禁期間。曾通知加大使館一切經過。及准許布朗氏請求律師。然而彼並未如此做。故此巴西便將布朗氏以不合巴西要求之人物送上機赴紐約。故此巴西方面係供給布朗氏以法律之保護。

巴西領事館之廣告。係辯護卑詩省檢察廳之指責。布朗氏並未受到法律上應有之保護。

中共又轟金門

台北。卅日美聯社電。國民政府國防部。今日公佈。於星期三晚。中共之岸上炮兵。以十一發彈向金門及馬祖射擊。但未公佈損失情形。

英作家丕李士達氏
訪問中共後之感觀

中國。北京訊。中共大陸之工人。平均每人每月工資七十元。即美金卅元（以後則會按工給值）。雖然在表面上。卅元工資並不多。但是最主要之因素。係此數項究竟能購買多少東西而定。倘若工人居住於解放後而建立之新的文樓內之相文（或一半相文。則工人之租金會超過兩元一月。而租金係視家庭之人息而定。平均爲入息總數百分之三至百分之七。除此之外。彼仍須要交電費及水費。而兩宗加倫每月廿五仙。修理由政府支付。故此。除了此等費用外。其餘便購買糧食。而每月只須要五元而已。

在中共。普通工人。大多數係與另一家庭同居於一個相文內。然而中國人從小便在大家庭居住。一個家庭之公寓。係有一張床爲夫婦睡眠。另外有一床爲孩子們睡眠。一無線電機。椅及毛澤東之像。傢具資料甚佳。房間清潔及光線充足。無地氈。廚房則與別家共同運用。可是糧食却是充足的。此實在係爲一種奢華之享受。因爲足食及足用在中國之商店內亦有很多物品。如無線電。單車。衣服。傢俬等出售。但是其價錢與西方最便宜價錢相等。故此工人剩下之錢。不易於享受此等物品。

然而中共人民。却有較良好之衣著。彼等有藍色之上衣及褲。其主調衣。但無領帶。若寒冷時有羊毛衫。其主藍色之棉襖。此係爲彼等所負之衣服。不論飲食。假日及工作均穿同一衣服。

中共工人可以擁有無線電機。及單車。事實上。街上充滿了單車。但是擁有相機或傳真機係爲較奢侈之物品。

△大陸工人之一切生活現象

彼等交下稻文租及糧食費外。一般來說。可剩下二十元。中共工人們竟究怎樣去運用此廿元呢？則視各人而定。

△工人個人之醫藥費免繳納

按照任何購買東西。中共根本上就沒有此事。故此普通老百姓除了付租及購食外。並將能夠存起來。很可能於必要時請家庭醫生時之費用。

在中共。倘若一個工人須要入醫院或見醫生。則自然地國家會全部費用由國家付出。故此對於老百姓此種辦法。係爲彼等最感到驕傲之事。然而倘若彼之家人患病。則彼必須繳交費用之一半。